

**Ordonnance ayant rapport au Trafic Véhiculaire
en cette Ile.
(Le 23 juin 1934)**

Attendu que le bruit du trafic véhiculaire dans les environs de la Cour Royale devient de plus en plus gênant et interrompt souvent la conduite des affaires tant législatives que judiciaires.

Pour à ce remédier la Cour, ouïes les conclusions des Officiers du Roi, par voie des règlements suivants rédigés en anglais, a ordonné et ordonne:—

Meaning
of
“ motor
vehicle ”

1.—In this Ordinance the expression “ motor vehicle ” shall have the meaning assigned to it in Article I. of the Ordinance entitled “ Ordonnance relative au Trafic Véhiculaire en cette Ile ” dated the 2nd day of March, 1929.

Rue du
Manoir—
closing to
motor
vehicles

2.—(a) The States Island Police is hereby authorised during the conduct in the Royal Court House of any legislative, judicial or administrative business to close to motor vehicles the Street called “ Rue du Manoir ” and to place in or near that street such notice or notices as it may deem expedient for the purpose of indicating that such street is closed to motor vehicles.

(b) Whilst any such notice or notices shall be so placed, it is forbidden:

- (i) to ride or drive a motor vehicle in that street;
- (ii) to run the engine or to sound the hooter or other

- warning apparatus of any motor vehicle which may be in that street;
- (iii) to remove or interfere with any such notice unless authorised so to do by the Inspector of the States Island Police.

3.—Every person who shall act in contravention of the Penalty provisions of this Ordinance shall be liable on conviction to a fine not exceeding £5 at the discretion of the Court.